Генеральная Ассамблея

23 April 2007

Russian

Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам

Краткий отчет о 1-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в четверг, 22 февраля 2007 года, в 10 ч. 30 м.

Временный председатель: г-жа Мигиро (заместитель Генерального секретаря)

Председатель: г-жа Феррари (Сент-Винсент и Гренадины)

Содержание

Открытие сессии заместителем Генерального секретаря

Утверждение повестки дня

Выборы должностных лиц

Организация работы

Другие вопросы

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

Заседание открывается в 10 ч. 35 м.

Открытие сессии заместителем Генерального секретаря

1. **Временный председатель** говорит, что рада выступить перед Специальным комитетом в самом начале своего пребывания в должности. Процесс деколонизации представляет собой явление, с которым непосредственно отождествляется Организация Объединенных Наций, и поистине составляет часть созидательной миссии Организации.

2. Этот процесс набрал очевидную силу в начале 1960-х годов с принятием Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и учреждением Специального комитета.

3. Спустя четыре десятилетия деколонизация представляет собой успешное, хотя и незавершенное начинание Организации Объединенных Наций.

4. На данный момент все еще существует 16 самоуправляющихся территорий в Африке, Европе, Латинской Америке и Карибском бассейне, а также в Тихоокеанском регионе. Таким образом, несомненно, предстоит сделать еще многое.

5. Организация Объединенных Наций и международное сообщество несут ответственность за обеспечение скорейшего, успешного и устойчивого решения задачи полного искоренения колониализма. И если Организации суждено закрыть эту страницу в истории человечества, то ей необходимо сосредоточить основное внимание на практических шагах.

6. Одна из наиболее многообещающих возможностей для достижения прогресса в предстоящем году связана с тихоокеанской территорией Токелау. В минувшем феврале, как известно членам Специального комитета, в Токелау был проведен референдум по вопросу о мерах, направленных на обеспечение достижения этой территорией самоопределения в рамках свободной ассоциации с управляющей державой – Новой Зеландией. В результате этого референдума не было получено большинства в две трети голосов, необходимого для изменения статуса территории. Тем не менее Новая Зеландия и Токелау впоследствии пришли к соглашению о дальнейшем развитии процесса путем проведения еще одного референдума в

ноябре 2007 года. Эти обстоятельства свидетельствуют о необходимости политической воли со стороны управляющей державы.

7. Насколько известно оратору, члены Специального комитета разделяют ее надежду на то, что пример Токелау, а также вновь предпринимаемые сторонами усилия по проведению референдума вдохновят *другие* управляющие державы и территории на движение в направлении обеспечения самоопределения для народов соответствующих территорий. Излишне говорить, что решающую роль играет сотрудничество между управляющими державами. Они должны гарантировать, что мнения народов этих территорий будут услышаны. Управляющим державам следует должным образом учитывать политические чаяния народов и помогать им в последовательном развитии их свободных политических институтов. С этой целью оратор призывает все управляющие державы принять конструктивный подход. Им следует сделать все возможное для того, чтобы мобилизовать политическую волю, необходимую для претворения в жизнь принципов, провозглашенных в Уставе Организации Объединенных Наций.

8. Оратор дает высокую оценку выполняемой Специальным комитетом важной работе, а также его стойкой приверженности Декларации и Уставу Организации Объединенных Наций. В связи с началом новой сессии Специального комитета оратор заверяет его членов в том, что Секретариат будет и впредь полностью поддерживать предпринимаемые ими усилия.

Утверждение повестки дня

9. *Повестка дня утверждается.*

Выборы должностных лиц

10. *Г-жа Феррари (Сент-Винсент и Гренадины) избирается Председателем, г-н Мальмиерка Диас (Куба) и г-н Окио (Конго) избираются заместителями Председателя, а г-н Джа'фари (Сирийская Арабская Республика) избирается Докладчиком Комитета путем аккламации.*

11. *Место Председателя занимает г-жа Феррари (Сент-Винсент и Гренадины).*

12. **Председатель** говорит, что делегации Афганистана, Малайзии, Намибии, Перу, Таиланда, Уганды и Постоянная миссия наблюдателей

Святейшего Престола выразили желание принять участие в качестве наблюдателей в открытии сессии Специального комитета. Она также приветствует в Специальном комитете Гренаду и Тимор-Лешти.

13. Оратор выражает признательность заместителю Генерального секретаря за ее заявление и высказанную ею поддержку, отражающие приверженность делу деколонизации на высших уровнях Секретариата. Она также выражает признательность со стороны Специального комитета г-ну Ханту и г-ну Северину из Сент-Люсии, бывшим председателям Комитета, за эффективное осуществление ими руководства в течение двух последних лет.

14. Как было отмечено заместителем Генерального секретаря, в области деколонизации остается много незавершенных дел. В целях содействия осуществлению своего мандата и оказания помощи народам самоуправляющихся территорий в достижении самоопределения Специальный комитет должен придать своей дальнейшей работе проактивный, прагматический, динамичный и новаторский характер. Это потребует укрепления сотрудничества с управляющими державами по примеру сотрудничества между Новой Зеландией и Токелау в процессе определения окончательного статуса этой территории. Оратор высказывает одобрение по поводу решения управляющей державы сохранить скрупулезно согласованный пакет референдума для проведения повторного референдума в ноябре 2007 года и призывает другие управляющие державы последовать этому примеру и осуществлять подлинное сотрудничество со Специальным комитетом.

15. Поскольку сейчас идет седьмой год второго Международного десятилетия за искоренение колониализма, Специальный комитет должен активизировать свою деятельность, направленную на осуществление различных резолюций и рекомендаций, касающихся деколонизации; в противном случае ему потребуются дополнительные десятилетия, для того чтобы завершить свою работу.

16. Ежегодный семинар по деколонизации 2007 года будет проведен в Карибском регионе, и основное внимание на нем будет уделено конкретным вопросам, связанным с самоуправляющимися территориями этого региона, а также вызывающим обеспокоенность представителей территорий проблемам и мнениям и позициям на этот счет экспертов и ученых.

17. Полностью отдавая себе отчет в том, какие проблемы предстоит решить на пути осуществления повестки дня Специального комитета, оратор обращается за поддержкой к членам Специального комитета, управляющим державам и народам самоуправляющихся территорий.

Организация работы (A/AC.109/2007/L.1 и L.2)

18. **Председатель** обращает внимание на содержащуюся в документе A/AC.109/2007/L.1 записку Генерального секретаря, которая информирует Комитет о резолюциях и решениях, имеющих отношение к работе Специального комитета в текущем году. На рассмотрение Комитета также представлен документ A/AC.109/2007/L.2, который содержит записку Председателя, касающуюся организации работы Комитета, а также программы и графика его работы. Необходимо приложить все усилия к завершению работы Комитета в соответствии с графиком до 29 июня, с тем чтобы его доклад был представлен Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии. Оратор полагает, что Комитет хочет утвердить предложенную организацию работы на текущий год.

19. *Решение принимается.*

20. **Г-н Окио** (Конго) говорит, что Комитет в своей работе будет руководствоваться идеями, содержащимися в заявлении заместителя Генерального секретаря, и высказывается в поддержку сделанного Председателем акцента на укреплении диалога и сотрудничества с управляющими державами.

21. **Г-н Диарра** (Мали) приветствует избрание Председателя из региона, который всегда решительно поддерживал деколонизацию, а также приверженность делу деколонизации, высказанную в заявлении заместителя Генерального секретаря и резолюции 61/130 Генеральной Ассамблеи, в частности в ее пункте 10, в котором излагается продолжающийся мандат Специального комитета.

22. **Г-н Прабово** (Индонезия) вновь подчеркивает полную приверженность делегации его страны скорейшему и всестороннему разрешению проблемы самоуправляющихся территорий. Индонезия оказала активную поддержку проведению первого Международного десятилетия за искоренение колониализма и продолжает поддерживать проведение второго Международного десятилетия за искоренение колониализма.

23. Индонезия также поддерживает предлагаемую организацию работы Комитета и, в частности, более широкое использование неофициальных заседаний в целях продвижения работы по пунктам повестки дня Комитета и осуществления конструктивной программы работы для конкретных самоуправляющихся территорий (резолюция 61/130, пункт 5) и резолюций, касающихся отдельных самоуправляющихся территорий. Однако ввиду того, что до завершения второго Международного десятилетия за искоренение колониализма осталось всего около двух лет, делегация Индонезии надеется, что будут приложены все усилия к тому, чтобы обеспечить достижение этими территориями самоопределения.

24. **Г-н Мальмиерка Диас** (Куба), заместитель Председателя, говорит, что Комитет должен выполнить свой мандат в плане обеспечения того, чтобы все самоуправляющиеся территории обладали правом на самоопределение; записка Генерального секретаря является полезным руководством в этом отношении.

25. **Г-жа Джозеф** (Сент-Люсия) говорит, что, председательствуя в Комитете последние несколько лет, делегация, которую она представляет, разработала План осуществления мандата в области деколонизации на 2006–2007 годы. Этот план обеспечивает комплексную основу для деятельности системы Организации Объединенных Наций по дальнейшему развитию процесса деколонизации на оставшихся самоуправляющихся территориях. Данный план был признан Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 61/130 важным юридическим основанием для достижения территориями самоуправления к концу 2010 года.

26. Хотя второе Международное десятилетие за искоренение колониализма заканчивается в 2010 году, наиболее важные компоненты его плана действий остались в значительной мере невыполненными, особенно исследования и анализ развития самоуправления на каждой из территорий. Кроме того, разработка индивидуального плана для каждой территории фактически заморожена в ожидании завершения работы над накопившимися докладами Генерального секретаря по вопросу о ходе осуществления деколонизации, ежегодно испрашиваемыми Генеральной Ассамблеей.

27. Подводя итоги, можно сказать, что система Организации Объединенных Наций, по сути, не

соответствует вверенному ей мандату. Не удивительно, что за 16 лет, прошедших со времени проведения первого Международного десятилетия, деколонизация была осуществлена только в отношении Тимора-Лешти.

28. Специальный комитет должен активизировать свои усилия в отношении этих компонентов Плана осуществления. Заметный прогресс может быть достигнут только при условии принятия новаторских мер, поскольку стандартные методы работы, очевидно, не дают значительных результатов. Делегация Сент-Люсии будет поддерживать любые усилия, направленные на решение этих и других проблем.

29. **Г-н Ричардсон** (Сент-Китс и Невис) выражает надежду на то, что одной из приоритетных задач Бюро будет завершение работы в рамках второго Международного десятилетия за искоренение колониализма, и дает высокую оценку работе делегации Сент-Люсии, много лет председательствовавшей в Комитете.

30. Осуществление процесса деколонизации представляет особый интерес для Сент-Китса и Невиса – малого островного развивающегося государства в Карибском бассейне и бывшей самоуправляющейся территории. До обретения независимости Сент-Китс и Невис в соответствии с конституцией были связаны с Ангильей. Сент-Китс и Невис все еще ощущают сильную связь с Ангильей, а также с другими самоуправляющимися территориями в регионе Карибского бассейна и придают большое значение их будущему политическому развитию. Сент-Китс и Невис рассматривают их в качестве неотъемлемой составляющей процесса региональной интеграции и стремятся содействовать их политическому и конституциональному развитию, а также их экономической устойчивости.

31. Оратор подчеркивает настоятельную необходимость выполнения резолюций, касающихся деколонизации, а также осуществления процесса деколонизации, основанного на анализе ситуации на территориях. Делегация его страны с большой готовностью стремится к сотрудничеству с Председателем Комитета по вопросу расширения предоставляемой государствам-членам информации относительно всех самоуправляющихся территорий в целях содействия достижению ими самоопределения.

Другие вопросы

32. **Председатель** говорит, что Комитет будет строго соблюдать решение Генеральной Ассамблеи относительно снятия требования о кворуме, которое существовало в прежние годы. В соответствии с этим решением заседания Комитета будут проводиться без наличия кворума, предусмотренного правилами 67 и 108 Правил процедуры Генеральной Ассамблеи. Тем не менее для принятия любых решений будет необходимо присутствие большинства членов.

33. Как это делалось и раньше, Председатель намерена провести одно-два неофициальных заседания Специального комитета в целях рассмотрения вопросов, связанных с организацией его следующего регионального семинара и сроков его проведения, а также с составом делегации Комитета на этом семинаре.

34. Пока еще продолжают неофициальные консультации по вопросу о месте и сроках проведения семинара. В соответствии с устоявшейся практикой Комитета семинары проводятся в течение третьей недели мая, которая совпадает с Неделями солидарности с народами самоуправляющихся территорий. Председатель намерена рассмотреть возможность проведения семинара 2007 года в одной из самоуправляющихся территорий Карибского региона и, если возможно, совместить его с направлением выездной миссии на эту территорию.

Заседание закрывается в 11 ч. 15 м.